## Beschlussprotokoll

über die

## 11. Tagung des Landtages

## 25. Sitzung am 22. März 2006

Beginn: 10:05 Uhr

## Verkaufsstopp für Bundeswehrstandorte

Dringlichkeitsantrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN Drucksache 16/682

Monika Heinold (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Beschluss: Dringlichkeit bejaht

## Nachruf auf den Rektor der Christian-Albrechts-Universität zu Kiel, Prof. Dr. Jörn Eckert

Martin Kayenburg (CDU), Landtagspräsident

#### **Aktuelle Stunde**

## "Auswirkungen der Sparankündigungen der Landesregierung"

Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Klaus Müller (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Frank Sauter (CDU)

Lothar Hay (SPD)

Wolfgang Kubicki (FDP)

Anke Spoorendonk (SSW)

Rainer Wiegard, Finanzminister

Monika Heinold (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Jürgen Weber (SPD)

Dr. Johann Wadephul (CDU)

#### Reform des Föderalismus

Mündlicher Bericht der Landesregierung

Bericht und Beschlussempfehlung des Innen- und Rechtsausschusses

Drucksache 16/637

Änderungsantrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Drucksache 16/688

Werner Kalinka (CDU), Berichterstatter

Thomas Stritzl (CDU)

Klaus-Peter Puls (SPD)

Wolfgang Kubicki (FDP)

Anne Lütkes (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Anke Spoorendonk (SSW)

Werner Kalinka (CDU)

Dr. Ralf Stegner, Innenminister

#### Beschluss:

- 1. Kenntnisnahme des mündlichen Berichts der Landesregierung
- 2. Ablehnung des Antrages Drucksache 16/688

## Erste Lesung des Entwurfes eines Gesetzes zur Änderung der Gemeindeordnung (GO)

Gesetzentwurf der Fraktion der FDP

Drucksache 16/623

Dr. Heiner Garg (FDP)

Werner Kalinka (CDU)

Peter Eichstädt (SPD)

Monika Heinold (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN )

Lars Harms (SSW)

Dr. Gitta Trauernicht, Ministerin für Soziales, Gesundheit, Familie, Jugend und Senioren

Beschluss: Überweisung an den Sozialausschuss und an den Innen- und

Rechtsausschuss

### Regionale Entwicklung des Berufsschulangebots

Antrag der Fraktion der FDP

Drucksache 16/625

Änderungsantrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Drucksache 16/686

Dr. Ekkehard Klug (FDP)

Sylvia Eisenberg (CDU)

Jutta Schümann (SPD)

Karl-Martin Hentschel (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Lars Harms (SSW)

Ute Erdsiek-Rave, Ministerin für Bildung und Frauen

Detlef Buder (SPD)

Dr. Henning Höppner (SPD)

#### Beschluss:

- 1. Ablehnung des Änderungsantrages Drucksache 16/686
- 2. Ablehnung des Antrages Drucksache 16/625

## Erste Lesung des Entwurfes eines Gesetzes zur Änderung des Landesbeamtengesetzes und des Landesrichtergesetzes

Gesetzentwurf der Fraktionen von CDU und SPD

Drucksache 16/655

Beschluss: Überweisung an den Innen- und Rechtsausschuss

Unterbrechung von 13:15 Uhr bis 15:01 Uhr

# Erste Lesung des Entwurfes eines Gesetzes zur Änderung des Gesetzes zur tariflichen Entlohnung bei öffentlichen Aufträgen (Tariftreuegesetz)

Gesetzentwurf der Abgeordneten des SSW

Drucksache 16/604

Lars Harms (SSW)

Johannes Callsen (CDU)

Bernd Schröder (SPD)

Dr. Heiner Garg (FDP)

Klaus Müller (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Jürgen Weber (SPD)

Olaf Schulze (SPD)

Wolfgang Kubicki (FDP)

Anke Spoorendonk (SSW)

Dr. Ekkehard Klug (FDP)

Dietrich Austermann, Minister für Wissenschaft, Wirtschaft und Verkehr

Beschluss: Überweisung an den Wirtschaftsausschuss

## Schutz und Förderung der Kultur der autochthonen nationalen Minderheiten Antrag der Abgeordneten des SSW

Drucksache 16/643

Anke Spoorendonk (SSW)

Wilfried Wengler CDU

Dr. Ekkehard Klug (FDP)

Rolf Fischer (SPD)

Anne Lütkes (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Peter Harry Carstensen, Ministerpräsident

Beschluss: Überweisung an den Europaausschuss und an den Bildungsausschuss

## Erste Lesung des Entwurf eines Gesetzes zur Änderung der Verfassung des Landes Schleswig-Holstein

Gesetzentwurf der Fraktionen von CDU und SPD

Drucksache 16/656

Dr. Johann Wadephul (CDU)I

Klaus-Peter Puls (SPD)

Wolfgang Kubicki (FDP)

Anne Lütkes (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Anke Spoorendonk (SSW)

Dr. Ralf Stegner, Innenminister

Beschluss: Überweisung an den Innen- und Rechtsausschuss und an den Sozialausschuss

## Erste Lesung des Entwurfes eines Gesetzes über die Unterrichtung des Landtags durch die Landesregierung (Parlamentsinformationsgesetz - PIG)

Gesetzentwurf der Fraktionen von CDU und SPD

Drucksache 16/657

Monika Schwalm (CDU)

Klaus-Peter Puls (SPD)

Wolfgang Kubicki (FDP)

Anne Lütkes (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Anke Spoorendonk (SSW)

Dr. Ralf Stegner, Innenminister

Beschluss: Überweisung an den Innen- und Rechtsausschuss und an den Europaausschuss

## Erhöhung der Pauschalabgabe auf geringfügige Beschäftigungsverhältnisse zurücknehmen

Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Drucksache 16/631

Klaus Müller (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Tobias Koch (CDU)

Wolfgang Baasch (SPD)

Dr. Heiner Garg (FDP)

Lars Harms (SSW)

Uwe Döring, Minister für Justiz, Arbeit und Europa

Beschluss: Überweisung an den Finanzausschuss und an den Sozialausschuss

Schluss: 17:58 Uhr

#### 26. Sitzung am 23. März 2006

Beginn: 10:00 Uhr

## Grundlagen für Wachstum im Tourismus schaffen

Bericht der Landesregierung

Drucksache 16/638

Dietrich Austermann, Minister für Wissenschaft, Wirtschaft und Verkehr

Jürgen Feddersen (CDU)

Regina Poersch (SPD)

Dr. Heiner Garg (FDP)

Klaus Müller (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Lars Harms (SSW)

Ursula Sassen (CDU)

Beschluss: Überweisung an den Wirtschaftsausschuss zur abschließenden Beratung

### Fortsetzung der Aktuellen Stunde

## Konsequenzen aus der geplanten Einrichtung eines "Universitätsrates Schleswig-Holstein"

Antrag der Abgeordneten des SSW

Anke Spoorendonk (SSW)

Niclas Herbst (CDU)

Jürgen Weber (SPD)

Dr. Ekkehard Klug (FDP)

Karl-Martin Hentschel (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Thomas Stritzl (CDU)

Hans Müller (SPD)

Dietrich Austermann, Minister für Wissenschaft, Wirtschaft und Verkehr

### Abschaffung der Zuverlässigkeitsüberprüfung im Luftsicherheitsgesetz

Antrag der Fraktion der FDP

Drucksache 16/645(neu)

Wolfgang Kubicki (FDP)

Wilfried Wengler (CDU)

Thomas Rother (SPD)

Anne Lütkes (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Anke Spoorendonk (SSW)

Dietrich Austermann, Minister für Wissenschaft, Wirtschaft und Verkehr

Beschluss: Überweisung an den Innen- und Rechtsausschuss und an den Wirtschaftsausschuss

## Erste Lesung des Entwurfes eines Gesetzes zur Anpassung gefahrenabwehrrechtlicher und verwaltungsverfahrensrechtlicher Bestimmungen

Gesetzentwurf der Landesregierung

Drucksache 16/670

Dr. Ralf Stegner, Innenminister

Peter Lehnert (CDU)

Thomas Rother (SPD)

Wolfgang Kubicki (FDP)

Anne Lütkes (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Anke Spoorendonk (SSW)

Dr. Johann Wadephul (CDU)

Klaus-Peter Puls (SPD)

Beschluss: Überweisung an den Innen- und Rechtsausschuss

Unterbrechung von 13:10 Uhr bis 15:00 Uhr

#### **Erhalt des Landeswaldes**

Antrag der Fraktion der FDP

Drucksache 16/649

Günther Hildebrand (FDP)

Hartmut Hamerich (CDU)

Sandra Redmann (SPD)

Karl-Martin Hentschel (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Lars Harms (SSW)

Dr. Christian von Boetticher, Minister für Landwirtschaft, Umwelt und ländliche Räume

Dr. Johann Wadephul (CDU)

Beschluss: Überweisung an den Umwelt- und Agrarausschuss

#### Gemeinsame Beratung

### a) Gemeinsam gegen Kinderarmut

Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Drucksache 16/672

### b) Landesbericht zur Armutsbekämpfung in Schleswig-Holstein

(Landtagsbeschluss vom 22. Februar 2006 - Drucksache 16/615)

Mündlicher Bericht der Landesregierung

Dr. Gitta Trauernicht, Ministerin für Soziales, Gesundheit, Familie, Jugend und Senioren

Monika Heinold (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Torsten Geerdts (CDU)

Siegrid Tenor-Alschausky (SPD)

Dr. Heiner Garg (FDP)

Lars Harms (SSW)

Werner Kalinka (CDU)

#### Beschluss:

- 1. Überweisung des Antrages Drucksache 16/672 an den Sozialausschuss
- 2. Überweisung des mündlichen Berichts der Landesregierung an den Sozialausschuss zur abschließenden Beratung

## Änderung des Sozialgesetzbuches II (SGB II)

Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Drucksache 16/673

Monika Heinold (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Ursula Sassen (CDU)

Wolfgang Baasch (SPD)

Dr. Heiner Garg (FDP)

Lars Harms (SSW)

Uwe Döring, Minister für Justiz, Arbeit und Europa

Beschluss: Überweisung an den Sozialausschuss

### Raumordnungsbericht Küste und Meer 2005

Bericht der Landesregierung

Drucksache 16/551

Dr. Ralf Stegner, Innenminister

Jürgen Feddersen (CDU)

Regina Poersch (SPD)

Günther Hildebrand (FDP)

Karl-Martin Hentschel (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Lars Harms (SSW)

Beschluss: Überweisung an den Innen- und Rechtsausschuss, an den Wirtschaftsausschuss und an den Umwelt- und Agrarausschuss

### Zukunft des Wirtschaftsraumes Brunsbüttel

Bericht der Landesregierung

Drucksache 16/640

Dietrich Austermann, Minister für Wissenschaft, Wirtschaft und Verkehr

Dr. Heiner Garg (FDP)

Jens-Christian Magnussen (CDU)

Detlef Buder (SPD)

Klaus Müller (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Lars Harms (SSW)

Beschluss: Überweisung an den Wirtschaftsausschuss und an den Umwelt- und Agrarausschuss zur abschließenden Beratung

Schluss: 18:13 Uhr

#### 27. Sitzung am 24. März 2006

Beginn: 10:01 Uhr

Gemeinsame Beratung

## a) Zweite Lesung des Entwurfes eines Ersten Gesetzes zur Reform kommunaler Verwaltungsstrukturen (Erstes Verwaltungsstrukturreformgesetz)

Gesetzentwurf der Landesregierung

Drucksache 16/407

# b) Entwurf eines Gesetzes zur Änderung der Gemeindeordnung und der Amtsordnung

Gesetzentwurf der Fraktionen der CDU und SPD

Drucksache 16/106(neu) - 2. Fassung

Änderungsantrag der Fraktion der FDP

Drucksache 16/127

Bericht und Beschlussempfehlung des Innen- und Rechtsausschusses

Drucksache 16/659

Werner Kalinka (CDU), Berichterstatter

Dr. Johann Wadephul (CDU)

Klaus-Peter Puls (SPD)

Günther Hildebrand (FDP)

Karl-Martin Hentschel (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Holger Astrup (SPD)

Anke Spoorendonk (SSW)

Dr. Ralf Stegner, Innenminister

Gesetzentwurf Drucksache 16/106(neu) - 2. Fassung von den Antragstellern zurückgezogen

Änderungsantrag Drucksache 16/127 durch die Rücknahme des Gesetzentwurfes Drucksache 16/106(neu) - 2. Fassung erledigt

Beschluss: Verabschiedung des Gesetzentwurfes der Landesregierung in der Fassung der Drucksache 16/659

#### Gemeinsame Beratung

## a) Verwaltungsregionen in Schleswig-Holstein

Antrag der Fraktion der FDP

Drucksache 16/644

## b) Erhalt und Stärkung der Kreise – Keine kommunalen Verwaltungsregionen

Antrag der Abgeordneten des SSW

Drucksache 16/664

Dr. Ralf Stegner, Innenminister

Günther Hildebrand (FDP)

Werner Kalinka (CDU)

Klaus-Peter Puls (SPD)

Karl-Martin Hentschel (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Anke Spoorendonk (SSW)

Holger Astrup (SPD)

Wolfgang Kubicki (FDP)

Monika Heinold (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Dr. Johann Wadephul (CDU)

Lars Harms (SSW)

Dr. Henning Höppner (SPD)

Anne Lütkes (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Antrag Drucksache 16/644 durch die Berichterstattung der Landesregierung erledigt Beschluss:

- 1. Überweisung des Antrages Drucksache 16/664 an den Innen- und Rechtsausschuss
- 2. Überweisung des mündlichen Berichtes der Landesregierung an den Innen- und Rechtsausschuss zur abschließenden Beratung

## "Schleswig-Holstein in Europa: Wir nutzen unsere Chancen" Europapolitische Schwerpunkte der Landesregierung 2006 - Europabericht 2006 -

Bericht der Landesregierung

Drucksache 16/641

Uwe Döring, Minister für Justiz, Arbeit und Europa

Manfred Ritzek (CDU)

Rolf Fischer (SPD)

Dr. Ekkehard Klug (FDP)

Anne Lütkes (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Anke Spoorendonk (SSW)

Beschluss: Überweisung an den Europaausschuss und an alle übrigen Ausschüsse zur abschließenden Beratung

#### Masterplan für den Norden

Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Drucksache 16/653

Karl-Martin Hentschel (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Dr. Johann Wadephul (CDU)

Lothar Hay, SPD

Günther Hildebrand (FDP)

Anke Spoorendonk (SSW)

Dr. Ralf Stegner, Innenminister

Beschluss: Überweisung an den Innen- und Rechtsausschuss, an den Wirtschaftsausschuss und an den Europaausschuss

Zweite Lesung des Entwurfes eines Gesetzes zum Staatsvertrag zwischen der Freien und Hansestadt Hamburg, Niedersachsen und Schleswig-Holstein über die Finanzierung der Zusammenarbeit in der Metropolregion Hamburg und die Fortführung der in den Jahren 1960 bzw. 1962 eingerichteten Förderfonds

Gesetzentwurf der Landesregierung

Drucksache 16/435(neu)

Bericht und Beschlussempfehlung des Innen- und Rechtsausschusses

Drucksache 16/660

Peter Eichstädt (SPD), Berichterstatter

Beschluss: Verabschiedung

## Zweite Lesung des Entwurf eines Gesetzes zur Änderung des Ingenieursgesetzes

Gesetzentwurf der Landesregierung

Drucksache 16/337

Bericht und Beschlussempfehlung des Wirtschaftsausschusses

Drucksache 16/661

Hans-Jörn Arp, Berichterstatter

Beschluss: Verabschiedung

## Erste Lesung des Entwurfes eines Gesetzes zur Durchführung von Reihenuntersuchungen (RUG)

Gesetzentwurf der Landesregierung

Drucksache 16/632

Beschluss: Überweisung an den Sozialausschuss

#### Protonentherapiezentrum in Schleswig-Holstein

Antrag der Fraktion der FDP

Drucksache 16/624
Beschluss: Annahme

Bericht über die zukünftige Förderung der ländlichen Räume in Schleswig-Holstein von 2007 bis 2013 Antrag der Abgeordneten des SSW

Drucksache 16/642 (neu)

Beschluss: Annahme

## Tragfähigkeit der Finanzen des Landes

Antrag der Fraktion der FDP

Drucksache 16/648(neu)

Beschluss: Annahme

### Entwicklung der ärztlichen Versorgung im ländlichen Raum

Antrag der Fraktionen von CDU und SPD

Drucksache 16/651

Beschluss: Annahme

#### **Barrierefreies Fernsehen**

Antrag der Fraktionen von CDU und SPD

Drucksache 16/658

Beschluss: Annahme

## Fortentwicklung der Zusammenarbeit zwischen Schleswig-Holstein und der chinesischen Partnerregion Zhejiang

Antrag der Fraktionen von CDU, SPD, FDP, BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN sowie der

Abgeordneten des SSW

Drucksache 16/662

Beschluss: Annahme

### Migrationsforschung

Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Drucksache 16/666

Beschluss: Annahme

### Verwaltungsmodernisierung und Entbürokratisierung

Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Drucksache 16/667

Beschluss: Annahme

### Zukunftsfähige Energiepolitik für Schleswig-Holstein

Bericht der Landesregierung - Drucksache 16/581

Bericht und Beschlussempfehlung des Wirtschaftsausschusses

Drucksache 16/663

Hans-Jörn Arp, Berichterstatter

Beschluss: Kenntnisnahme des Berichtes der Landesregierung Drucksache 16/581

## Zweite Lesung des Entwurfes eines Gesetzes zur Änderung des Landesbeamtengesetzes und des Landesrichtergesetzes

Gesetzentwurf der Fraktionen von CDU und SPD

Drucksache 16/655

Bericht und Beschlussempfehlung des Innen- und Rechtsausschusses

Drucksache 16/683

Peter Eichstädt (SPD), Berichterstatter

Beschluss: Verabschiedung

### Verkaufsstopp für Bundeswehrstandorte

Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

Drucksache 16/682

Dietrich Austermann, Minister für Wissenschaft, Wirtschaft und Verkehr

Karl-Martin Hentschel (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN)

Johannes Callsen (CDU)

Anna Schlosser-Keichel (SPD)

Wolfgang Kubicki (FDP)

Anke Spoorendonk (SSW)

Dietrich Austermann, Minister für Wissenschaft, Wirtschaft und Verkehr

Konrad Nabel (SPD)

Antrag Drucksache 16/682 durch die Berichterstattung der Landesregierung erledigt Tagesordnungspunkt mit der Berichterstattung der Landesregierung erledigt

Schluss: 14:27 Uhr